



Conseil économique et social

Distr. générale
18 décembre 2006
Français
Original : anglais

Commission de statistique

Trente-huitième session

27 février-2 mars 2007

Point 3 g) de l'ordre du jour provisoire*

**Points sur lesquels la Commission devra se prononcer
après examen : statistiques économiques intégrées**

Statistiques économiques intégrées

Rapport du Secrétaire général

Résumé

Le rapport qui suit répond à ce qu'avait demandé la Commission de statistique à sa trente-septième session^a. On y présente des informations à jour sur les travaux entamés par les Amis de la présidence dans le domaine des statistiques économiques intégrées, et un tour d'horizon des groupes de travail qui s'occupent de statistiques économiques (voir annexe)

La Commission est invitée à prendre note du rapport.

^a Voir *Documents officiels du Conseil économique et social, 2006, Supplément n° 4 (E/2006/24)*, chap. I, par. 2.

* E/CN.3/2007/1.



I. Introduction

1. À sa trente-septième session, la Commission de statistique a recommandé la création d'un groupe des Amis de la présidence composé d'États Membres et d'organisations internationales, qui serait chargé d'établir un document de synthèse sur les modalités d'intégration des statistiques économiques, compte tenu des systèmes tant nationaux qu'internationaux de statistiques économiques. Pour les systèmes nationaux, ce document devrait recenser et évaluer les méthodes pratiquées dans les pays. Pour les systèmes internationaux, il devrait évaluer le programme de travail des groupes d'étude créés par les institutions internationales et régionales et les dispositifs de coordination entre eux.

2. La Commission trouvera ci-après des renseignements sur la création du groupe des Amis de la présidence et ses débuts. Le groupe lui présentera un rapport sur les statistiques économiques intégrées à sa trente-neuvième session.

II. Création du groupe des Amis de la présidence

A. Composition

3. Le groupe des Amis de la présidence s'occupant de statistiques économiques intégrées a été créé, composé de représentants des bureaux nationaux de statistique de 11 pays (Afrique du Sud, Australie, Canada, Chine, États-Unis d'Amérique, Inde, Mexique, Nouvelle-Zélande, Pakistan, Pays-Bas et Suisse) et de quatre organisations internationales [Banque centrale européenne (BCE), Office statistique des Communautés européennes (EUROSTAT), Fonds monétaire international (FMI) et Organisation de coopération et de développement économiques (OCDE)]. M^{me} Adelheid Bürgi-Schmelz, Directrice générale de l'Office fédéral suisse de la statistique, a accepté d'animer les travaux des Amis de la présidence.

B. Travaux en cours

4. Les Amis de la présidence ne font qu'entamer leurs travaux, sachant que pour l'importante tâche dont les a chargés la communauté internationale, ils doivent tenir compte d'autres éléments du programme de travail international, notamment de la révision du Système de comptabilité nationale de 1993 (SCN de 1993) et de consultations entre ses membres sur l'orientation du travail entrepris en 2006. Il s'emploie actuellement à définir des produits précis et les activités correspondantes à réaliser en 2007 en vue de préparer l'élaboration d'un document de synthèse sur les modalités d'intégration des statistiques économiques. Les résultats de ces travaux seront exposés dans le rapport que les Amis de la présidence soumettront à la Commission de statistique à sa trente-neuvième session.

5. Les Amis de la présidence se sont d'abord employés à réunir des informations sur les moyens et le niveau de la coordination entre les organisations internationales et les groupes d'étude qui s'occupent de statistiques économiques, l'idée étant que toute prolifération de comités et groupes de travail était à éviter. C'est dans cette optique que les différents groupes qui s'occupent de différents aspects des statistiques économiques, leurs activités, leurs produits et l'appui qu'ils assurent à la coordination avec les organisations internationales ont été recensés dans l'annexe au

présent rapport. L'évaluation de ces renseignements devrait mettre en évidence toute lacune ou redondance éventuelle dans les fonctions de ces groupes, et permettre de déterminer comment faire en sorte de traiter tous les aspects des statistiques économiques. Ces constatations, conjuguées avec les vues et les données d'expérience communiquées par les bureaux nationaux de statistique et les organisations internationales sur les bases théoriques et la faisabilité d'une intégration des statistiques économiques, devraient aider les Amis de la présidence à élaborer à l'aide d'autres activités un document de synthèse sur l'intégration des statistiques économiques.

6. Sous l'impulsion de son animatrice, les Amis de la présidence s'emploient à déterminer les principaux points sur lesquels axer leur projet. Ils ont mis en place un dispositif de communication, et ses membres se consultent en vue de l'adoption d'un programme de travail et d'un échéancier à convenir pour le travail à accomplir. Plusieurs membres ont donné leur avis sur la teneur du document de synthèse ou formulé des observations sur les propositions d'autres membres. L'échange de vues en cours a donné aux Amis de la présidence l'occasion de se dire déterminés à faire avancer le projet pour rédiger le document comme l'a demandé la Commission de statistique.

Annexe

Groupes de travail s'occupant de statistiques économiques**A. Groupes d'experts**

| <i>Objectif/date de création/site Web</i> | <i>Composition</i> | <i>Produits/principales réalisations</i> |
|--|---|--|
| Groupe de Canberra II sur les actifs non financiers | | |
| Créé en 2003 pour travailler sur le programme de recherche défini par le premier groupe de Canberra, le Groupe d'experts sur les statistiques relatives au capital social national et pour mener des recherches sur les problèmes de mesure des actifs non financiers, s'inscrivant dans la révision en cours du SCN de 1993. < http://unstats.un.org/unsd/methods/citygroup/non-financial-assets.htm >. | Représentants de 14 pays, 6 organisations internationales et experts conseillers à titre personnel. | Contribution aux recommandations méthodologiques qui alimentent la révision en cours du SCN de 1993, concernant divers problèmes touchant les actifs. Rédaction de nombreux articles et observations d'experts. |
| Groupe de Delhi sur les statistiques du secteur informel | | |
| Créé en 1997 comme lieu d'échanges internationaux de données d'expérience sur la mesure du secteur informel et la notion d'emploi informel, afin de recenser les pratiques de collecte de données, y compris les définitions et les méthodes d'enquête utilisées par les pays membres, et de recommander des moyens d'améliorer la qualité et la comparabilité des statistiques du secteur informel. < http://www.mospi.nic.in/mospi_informal_sector.ht >. | Experts de 24 bureaux nationaux de statistique, de 5 organisations internationales et de 8 établissements universitaires. | Contribution à l'élaboration de normes applicables au concept de secteur informel et à la mesure de ses activités, qui soient acceptables pour la majorité des parties prenantes. Le groupe a élaboré des articles pour ses réunions annuelles depuis 1997, consacrés à différents aspects des statistiques du secteur informel. |
| Groupe de Londres sur la comptabilité environnementale | | |
| Créé en 1993 pour offrir aux spécialistes des statistiques environnementales un lieu d'échange d'expériences sur l'élaboration et la réalisation de comptes-satellites de l'environnement liés aux comptes économiques du SCN, pour jouer un rôle moteur dans la définition des pratiques internationales de référence en théorie et pratique de la comptabilité environnementale s'inscrivant dans le cadre du SCN, pour être un lieu d'échange de connaissances spécialisées, nationales et internationales, dans ce domaine, et pour encourager l'adoption des pratiques de référence sur le terrain. < http://www4.statcan.ca/citygrp/london/london.htm >. | Représentants de 20 bureaux nationaux de statistique, et de 4 organisations internationales. | A joué un rôle moteur pour la mise au point de définitions et de recommandations internationales de comptabilité environnementale s'inscrivant dans le cadre du SCN; a concouru à la mise au point du manuel du Système de comptabilité économique et environnementale intégrée. |

Objectif/date de création/site Web

Composition

Produits/principales réalisations

Groupe d'Ottawa sur les indices des prix

Créé en 1994, le Groupe offre aux spécialistes et aux praticiens un lieu d'échange d'expériences et d'opinions sur les problèmes de mesure de l'évolution des prix. Le Groupe se consacre essentiellement à la recherche appliquée sur les indices des prix à la consommation.

Les actes des réunions sont publiés et diffusés. Le Groupe compile et publie également des recueils de documents concernant des points particuliers de son domaine de recherches.

<<http://www.ottawagroup.org/>>.

Experts de plus de 26 pays et de 5 organisations internationales. Des spécialistes ayant à appliquer les principes touchant les sujets débattus sont invités aux réunions du Groupe.

Les experts participant ont pu mettre en commun leurs expériences et les résultats de leurs recherches sur les problèmes cruciaux de mesure de l'évolution des prix, concourant à la diffusion de méthodes perfectionnées d'élaboration des indices de prix mises au point dans les pays aux méthodes et aux pratiques plus avancées.

Groupe de Paris sur l'emploi et la rémunération

Créé en 1997 pour examiner, évaluer et concilier les différentes sources d'information servant à mesurer le marché de l'emploi et la rémunération, notamment face à la déréglementation du marché du travail et au chômage structurel, et pour contribuer à perfectionner les concepts et leur application, ainsi qu'à définir de nouveaux indicateurs. Le domaine d'investigation général est celui de l'emploi et de la rémunération. Depuis 2002, les activités du Groupe sont coordonnées par un bureau composé de représentants de deux organisations internationales (OCDE et EUROSTAT) et de quatre institutions nationales de statistique (France-INSEE, Royaume-Uni-ONS, Statistique Suède, Office central de statistique hongrois). Le secrétariat du bureau est assuré par l'INSEE, l'OCDE et l'ONS.

<http://www.insee.fr/nom_def_met/colloques/citygroup/citygroup.htm>.

Statisticiens du travail appartenant à 23 bureaux nationaux de statistique et 3 organisations internationales (OCDE, OIT et EUROSTAT).

Le Groupe a contribué à perfectionner les concepts et leur application, ainsi qu'à définir de nouveaux indicateurs de statistiques du travail; il a récemment avancé des propositions concernant l'actualisation de la mesure du temps de travail dans le SCN de 1993.

Groupe de Rio sur les statistiques de la pauvreté

Créé en 1995 pour étudier les incidences statistiques de la Conférence internationale sur la population et le développement (Le Caire, 1994), du Sommet mondial pour le développement social (Copenhague, 1995) et la quatrième Conférence mondiale sur les femmes (Beijing, 1995), avancer des propositions sur l'utilisation des statistiques pour le suivi et la surveillance des objectifs approuvés lors de ces réunions, mettre à profit

22 pays, 19 organisations internationales et autres institutions.

Le Groupe a concouru à la rédaction d'un manuel sur les méthodes de mesure des statistiques de la pauvreté. Il a achevé en 2005 un recueil des pratiques de référence sur la mesure de la pauvreté, que l'on peut consulter sur

| <i>Objectif/date de création/site Web</i> | <i>Composition</i> | <i>Produits/principales réalisations</i> |
|--|---|--|
| <p>l'expérience et les préoccupations de différents groupes et organisations du monde qui s'occupent de mesurer, interpréter et utiliser les statistiques de la pauvreté, surtout lorsque ce travail est effectué en relation étroite avec les bureaux de statistique.</p> <p><http://www.ibge.gov.br/poverty>.</p> | | <p>son site Web.</p> |
| Table ronde sur les bases d'enquêtes entreprises | | |
| <p>Créée en 1986, la Table ronde est un organe officieux, qui a pour objet d'offrir un lieu d'échange où des responsables d'institutions nationales et internationales de statistique puissent échanger des vues et des données d'expérience et expérimenter ensemble des moyens de mettre au point, de tenir à jour et d'exploiter des répertoires d'entreprises pouvant servir de base pour des sondages et d'autres activités statistiques liées à la production de statistiques sur les entreprises.</p> <p><http://forum.europa.eu.int/irc/dsis/businesssurvey/info/data/links.htm>.</p> | <p>17 pays et 3 organisations internationales ont participé à la réunion de 2005.</p> | <p>La Table ronde a concouru à la mise au point, à la tenue et à l'exploitation de répertoires d'entreprises servant pour des sondages et pour la production de statistiques sur les entreprises, en partageant des données d'expérience nationales avec des pays dont les méthodes et les pratiques sont moins avancées, contribuant ainsi à la diffusion de méthodes et de pratiques plus perfectionnées pour la mise en place de registres commerciaux, ainsi que pour l'organisation et la réalisation d'enquêtes entreprises.</p> |
| Groupe de Voorburg sur les statistiques des services | | |
| <p>Créé en 1986 du fait qu'il avait été observé que les statistiques des services étaient moins développées que celles d'autres domaines économiques alors que les services représentaient plus de la moitié du produit intérieur brut de nombreux pays. Il a pour objectif d'examiner les questions relatives à la production des statistiques des services, notamment les produits et les intrants relatifs aux services, l'estimation du produit réel des services, les indices des prix des services, des produits et des branches d'activité, ainsi que leurs incidences sur la classification des produits et des industries [Classification centrale des produits (CPC) et Classification internationale type, par industrie, de toutes les branches d'activité économique (CITI)]. Son but</p> | <p>32 pays et 6 organisations internationales.</p> | <p>Le Groupe a participé à la mise au point de classifications de produits et d'activités, surtout à celle de la CPC et de la CITI, et fourni des avis d'expert pour la mise au point d'autres classifications de référence [Classification internationale type des professions (CITP) et Système harmonisé (SH)]. Par ses débats et ses recherches, il a aidé les pays et les organisations</p> |

| Objectif/date de création/site Web | Composition | Produits/principales réalisations |
|--|---|--|
| <p>principal est d'offrir un lieu officieux d'échanges de vues sur les statistiques des services.</p> <p><http://www4.statcan.ca/english/voorburg/>.</p> | | internationales à élaborer des principes et des manuels portant sur les statistiques des services. |
| <p>Groupe d'Oslo sur les statistiques de l'énergie</p> | | |
| <p>Créé en 2005 pour se pencher sur les problèmes méthodologiques posés par les statistiques de l'énergie, et pour concourir à améliorer les normes et les méthodes internationales applicables aux statistiques officielles de l'énergie en conjuguant les connaissances spécialisées accumulées dans les organismes s'occupant d'énergie.</p> <p>Mandat affiché à l'adresse : <http://unstats.un.org/unsd/methods/citygroup/oslo.htm>.</p> | <p>Experts des statistiques de l'énergie de bureaux nationaux de statistique, de ministères de l'énergie et d'autres instances, d'organisations internationales et d'établissements universitaires.</p> | <p>Groupe d'experts récemment créé, qui devrait concourir à l'amélioration des normes et des méthodes internationales applicables aux statistiques officielles de l'énergie.</p> |

B. Groupes de travail et équipes spéciales intersecrétariats

| Objectif/date de création/site Web | Composition | Produits/principales réalisations |
|--|---|---|
| <p>Groupe de travail intersecrétariats sur la comptabilité nationale</p> | | |
| <p>Créé en 1983, à l'origine pour actualiser et préciser le Système de comptabilité nationale de 1968 et l'harmoniser avec d'autres normes statistiques internationales. Il coordonne l'application et l'élaboration méthodologique du SCN de 1993. Ses travaux sont appuyés par le Groupe consultatif d'experts de la comptabilité nationale. Le Groupe de travail planifie, organise et coordonne la mise à jour du SCN de 1993.</p> <p><http://unstats.un.org/unsd/nationalaccount/iswgn.htm>.</p> | <p>EUROSTAT, OCDE, FMI, Division de statistique de l'ONU, et Banque mondiale.</p> | <p>Joue un rôle moteur pour l'élaboration et l'application mondiale de normes; a publié des manuels de comptabilité nationale. Continue à assurer la coordination de la mise à jour du SCN de 1993.</p> |
| <p>Groupe de travail intersecrétariats sur les statistiques des prix</p> | | |
| <p>Créé en 1999 en vue d'élaborer des directives et des pratiques de référence, assorties d'exemples, en matière de concepts et de méthodes applicables aux statistiques des prix. Son mandat précis comporte la révision du <i>Manuel de l'indice des prix à la consommation</i> et la mise au point du <i>Manuel de l'indice des prix à la production</i>. Ce travail ayant été mené à bien en 2004, il s'est</p> | <p>FMI, OIT, EUROSTAT, OCDE, CEE de l'ONU et Banque mondiale.</p> | <p>Le Groupe de travail a mis au point le <i>Manuel de l'indice des prix à la consommation</i> et le <i>Manuel de l'indice des prix à la production</i> (tous deux publiés en 2004).</p> |

| <i>Objectif/date de création/site Web</i> | <i>Composition</i> | <i>Produits/principales réalisations</i> |
|--|---|--|
| <p>consacré à la révision d'un manuel de l'indice des prix à l'exportation et à l'importation, créant à cette fin un Groupe technique d'experts dont les membres viennent du FMI, du Bureau australien de statistique, de l'ONS (Royaume-Uni), du Bureau of Labor Statistics des États-Unis, de l'Université de Colombie britannique et de l'University of California (Davis).</p> <p><http://unstats.un.org/unsd/statcom/doc05/2005-9e.pdf>.</p> | | |
| Groupe de travail intersecrétariats sur les statistiques de l'environnement | | |
| <p>Créé en 2004 pour ancrer solidement les statistiques de l'environnement dans les statistiques officielles en améliorant, coordonnant et harmonisant a) le développement de pratiques méthodologiques, b) la collecte et la diffusion de données, c) les programmes de formation et de renforcement des moyens. Le Groupe a pu ainsi améliorer et renforcer les données de base sur l'environnement, aux échelons national comme international.</p> <p><http://unstats.un.org/unsd/environment/coordination.htm>.</p> | <p>Organisations ayant un programme international de statistiques de l'environnement. Les membres actuels sont la Division de statistique de l'ONU, la CEE de l'ONU, le PNUE, l'OCDE, la FAP et EUROSTAT.</p> | <p>Le Groupe a concouru à l'amélioration des statistiques officielles de l'environnement aux échelons national comme international.</p> |
| Équipe spéciale des statistiques du commerce international des marchandises | | |
| <p>Formée en 1991 sur la demande de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (GATT), l'Équipe spéciale a pour objectifs de rendre plus disponibles et de meilleure qualité les statistiques du commerce international de marchandises, notamment dans la base de données COMTRADE de l'ONU, et de tenir à jour les méthodes applicables à ces statistiques, compte tenu de l'évolution du commerce mondial et des pratiques nationales de compilation. Elle se consacre surtout, à l'heure actuelle, à la tenue à jour d'un ensemble commun de données, à la préparation d'un supplément au manuel de compilation des statistiques du commerce international de marchandises, et à des recherches sur des questions de méthodes et des problèmes techniques.</p> <p><http://imts.wto.org>.</p> | <p>EUROSTAT, FAO, FMI, OCDE, CNUCED, ONUDI, Division de statistique de l'ONU, OMC et commissions régionales de l'ONU.</p> | <p>A contribué à améliorer et actualiser la méthodologie des statistiques du commerce international de marchandises, notamment en constituant et tenant à jour la base de données COMTRADE de l'ONU.</p> |

Objectif/date de création/site Web

Composition

Produits/principales réalisations

Équipe spéciale interinstitutions des statistiques des finances

Créée en 1992 et réunie à nouveau en 1998, l'Équipe spéciale s'emploie à mieux intégrer le programme de travail entre les organisations internationales qui s'occupent de statistiques des finances; elle sert de lieu d'échanges sur les questions touchant les statistiques de la dette extérieure, permet d'élaborer des directives sur la compilation et l'exploitation des statistiques de la dette, continue à travailler sur les statistiques communes BRI-FMI-OCDE-Banque mondiale sur la dette, et à coordonner les travaux servant à améliorer le bien-fondé méthodologique, la transparence, l'actualité et la disponibilité des statistiques de la dette.

<<http://www.imf.org/external/np/sta/ed/ed.htm>>.

FMI, Banque des règlements internationaux (BRI), Secrétariat du Commonwealth, Banque centrale européenne, EUROSTAT, OCDE, CNUCED, secrétariat du Club de Paris et Banque mondiale.

L'Équipe a mis au point et publié en 2003 des directives pour la compilation et l'exploitation des statistiques de la dette extérieure. Elle a soutenu la préparation du cadre d'évaluation de la qualité des données pour les statistiques de la dette extérieure.

Équipe spéciale des statistiques du commerce international des services

Constituée en 1994 sur la demande du GATT et de la CNUCED, l'Équipe spéciale a pour objectifs de mettre au point des recommandations méthodologiques pour la compilation de statistiques du commerce international de services, en particulier en ce qui concerne les besoins de statistiques du GATT, les statistiques de la balance des paiements et les comptes nationaux.

L'un des grands objectifs de l'Équipe spéciale était la mise au point du *Manuel des statistiques du commerce international de services*. Elle s'emploie maintenant à en promouvoir l'application et la révision, ainsi que la mise au point de documents d'orientation sur la compilation de ces statistiques.

<<http://unstats.un.org/unsd/tradeserv/taskforce.htm>>.

EUROSTAT, FMI, OCDE, CNUCED, Division de statistique de l'ONU et OMC.

L'Équipe a mis au point le *Manuel des statistiques du commerce international de services*, publié en 2002; elle continue à en promouvoir l'application.

Équipe spéciale chargée de définir des normes d'échange de données et de métadonnées

Lancée en 2001, l'initiative d'échange de données et de métadonnées statistiques (SDMX) avait pour objet d'explorer des normes communes d'échange en ligne et de poursuivre des activités de normalisation qui permettraient aux organisations nationales et internationales des gains d'efficacité et la suppression de redondances, grâce à des protocoles existants et

L'initiative est parrainée par la BRI, la BCE, EUROSTAT, le FMI, l'OCDE, l'ONU et la Banque mondiale.

L'Équipe a concouru à l'établissement de normes communes de diffusion et d'échange en ligne qui devraient permettre aux organisations nationales et internationales des gains d'efficacité et la suppression

| Objectif/date de création/site Web | Composition | Produits/principales réalisations |
|--|--|--|
| nouveaux d'échange, des formats de diffusion et des normes de diffusion et d'échange en ligne. | | de redondances. |
| Mandat : | | |
| a) Éliminer dans toute la mesure possible les redondances des collectes de données et de métadonnées; | | |
| b) Rendre le plus cohérent possible les ensembles de données diffusés par différentes organisations internationales sur le même sujet; | | |
| c) Rendre plus facilement accessibles et interprétables les statistiques diffusées par les organisations internationales; | | |
| d) Automatiser les processus d'échange de données et de gagner en efficacité grâce à l'utilisation d'outils informatiques de pointe. | | |
| < http://www.sdmx.org >. | | |
| Comité d'experts des Nations Unies sur la comptabilité économique environnementale | | |
| Créé en 2005, le Comité a pour objectifs : a) de généraliser la comptabilité économique et environnementale et les statistiques connexes; b) d'élever le Système de comptabilité économique et environnementale intégrée (SCEE) au rang de norme statistique internationale; c) de faire progresser la mise en œuvre du SCEE à l'échelon mondial. | 25 pays et organisations internationales. | Comité récemment créé, qui devrait contribuer à élaborer plus avant le dispositif de comptabilité environnementale. |
| < http://unstats.un.org/unsd/envAccounting/ceea/default.asp >. | | |
| Groupe de travail intersecrétariats sur les statistiques de l'énergie | | |
| Lancé en 2005 pour renforcer la coordination des statistiques internationales de l'énergie et la collaboration entre organisations internationales (mondiales, régionales, sectorielles) afin de rendre plus disponibles les statistiques internationales de l'énergie et d'en relever la qualité, sans alourdir les obligations des pays en matière de rapports à fournir, tout en utilisant les ressources au mieux. | Grands producteurs et utilisateurs de statistiques internationales de l'énergie. | Le Groupe de travail récemment créé devrait aider à rendre plus disponibles les statistiques internationales de l'énergie et à en élever la qualité. |
| Le projet de mandat est à consulter (en anglais) à l'adresse : | | |
| < http://unstats.un.org/unsd/statcom/doc06/2006-10e-SG-EnergyStats.pdf >. | | |